

## Declaration and Power of Attorney for Patent Application 特許出願實質書及び委任状 Japanese Language Declaration

日本語官賞書 下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宣君します。

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、郵便住所、国籍は下記の私の氏名の後に記載 された適りです。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明に関して特許請求の範囲に記載され、特 許出願している発明内容について、私が最初かつ唯一の発 明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同条明 者であると(下記の名称が複数の場合)信じています。

I believe I am the original, first and sole inventor (If only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

#### MOTOR HAVING ROTATABLE SHAFT COUPLED WITH WORM SHAFT

上記発明の明細書(下記の欄で×印がついていない場合は、本書に添付)は、	the following box is checked:
□	as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on
(該当する場合)に精正されました。	(If applicable).

私は、特許請求範囲を含む上記補正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。

私は、連邦規則法典第37編第1.56項に規定されると おり、特許性の有無について重要な情報を開示する義務が あることを認めます。

私は、以下に記載する特許もしくは弗明者証の外国出願 について米国法典第35編119条(a)-(d)項又は365 条(b)項に基づく外国優先権を、又は以下に記載する米国 以外の国の少なくとも一ヵ国を指定している PCT 国際出願 について米国法典第35編365 (a) 項に基づく外国優先 権をここに主張するとともに、優先権を主張している本出 願の前に出願された特許もしくは発明者証の外国出願又は PCT 国際出願を、枠内をマークすることで以下に示します。

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37. Code of Federal Regulations, Section 1.56.

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States. listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT international application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.

Japanese	Language	Declaration
	0 + a + e	⊋- <del>db-</del> 1

	(日本語	官食書)	
Prior Foreign Application(s)	, ,		Priority Not Claime
外国での先行出顧			(優先権主張なし)
1. 2001 - 127582	Japan	25 / April / 2001	
(Mumber) (番号)	(Country) (図名)	(Day/Month/Year Filed	(出願年月日)
2. 2001 - 131523	Japan	27 / April / 2001	. $\square$
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed	(出験年月日)
3. 2002 - 8850	Japan	17 / January / 20	02 (🛛 )
(Number) (番号) 4.	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed	(出曜年月日)
(Number) (番号) 5.	(Country) (图名)	(Day/Month/Year Filed	) (出願年月日)
(Number) (番号) 6.	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed)	) (出願年月日)
(Number) (番号) 7.	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed)	(出願年月日)
(Number) (番号)	(Country) (国名)	(Day/Month/Year Filed)	) (出願年月日)
	4	1	
(Application Mo.) (出願番号)	(Filing Date) (出曜日)	(Application No.) (出願養号)	(Filing Date) (出顧日)
私は、下記の米臨特許出類につい の条に基づく権利。又は米随き指数 際出願について米國法共第35額 利を正こに主張します。 家た、木 が米国法共第35額 1 2 条第 1 8 行する米国特計出版又は PCT 国際 服り、その予行出版の出版日より際 東京 3 7 編 1 5 6 4 項 で表 東京 3 7 編 1 5 6 4 項 で表 整要な情報について開示義務があ す。	EUている下記の PCT 目 36 5条(の)に基づく権 36 5条(の)に基づく権 20 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5	I hereby claim the benefit was states Gode, Section 120 of application(s), or 365 (c) of application designating the Unbelow and, insofar as the subjection of this application is the claims of this application is 1.5. United States Gode Section 11 duty to disclose information we patentability as defined in Title Regulations. Section 1.58 which the national or PGT international applications or PGT international applications.	any United States by PCI International little States, listed of matter of each of inct disclosed in the national application at paragraph of Jitle 12. I acknowledge the his matterial to e 37. Ode of Federal h became available for speliosation and
Application No.	Filing Date		ding, Abandoned 中)、(放室法)
(出願番号)	(出願日)	ATTENDED TO SELECT	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

### Japanese Language Declaration (日本語宜含書)

私は、私自身の知願に基いて本宣書中で私が行う表明 が裏突であり、かつ私の入手した情報と私の僧にるとこう に基く表明が全て真実であると信じていること、さらに故 第になされた虚偽の表明及びそれと一甲等の行為は米国法典 第18編第1001第に基き、罰令誰たは拘禁、もしくは その両方により処罰されること、そしてそのような改変に よる虚偽の声明を行えば、出題した。又は既に許可された 特許の有効性が失われることを認識 のごとく宣誓を致します。 I hereby declare that all statements made herein of your knowledge are true and that all statements and on information and helief are believed to be true: and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment. or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may Jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

要任状: 私は下記の発明者として、本出層に関する一切の手機を米特幹商標局に対して遂行する弁理士または代理人として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理人の氏名の77号段等号を明記のこと)

POMER OF ATTORNEY: As a named inventor. I hereby appoint the following attorney(s) and/or sgent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

David G. Posz, Reg. No. 37701, Kerry S. Culpepper, Reg. No. 45672 and Charles W. Bethards, Reg. No. 36453 of LAN OFFICE OF DAVID G. POSZ (PTO Customer No. 23400) who are registered Patent Attorneys.

# 書類送付先: (Send Correspondence to)

David G. Posz, Esq., Law Office of David G. Posz, 2000 L Street, N. W., Suite 200, Washington, D. C. 20036, PTO Customer No. 23400

直接電話連絡先(名前及び電話番号): Direct Telephone Calls to (name and telephone number)
David G. Posz, Esc. (202) 416-1638

唯一または第一発明者(Full	name of sole or first i	nventor)	Takenobu l	KAWAKANI	
発明者の署名(Inventor's S	ignatura) Taken	robu Ka	wakami.	1 1 14.7	
日付 (Date)		ટી 3. :			1.1.1
住所 (Residence)	Toyohashi-city,		1	W	
国籍 (Citizenship)	Japan		9.00		
郵便住所(Post Office Addre			, Shizuoka-pre	f., 431–0493 Ja	apan

	and the second s	
第二共同発明者(Full name of second	joint inventor) Keijiro SUZUK	1
発明者の署名(Inventor's Signature	Hijiro Suzuki	
日付 (Date)	april 3, 2002	
住所 (Residence) Kosa	il-city, Japan	
國籍 (Citizenship) Japa	en v	
郵便住所 (Post Office Address) C/O	ASMO CO., LTD. 390, Umeda, Kosai-city, Shizuoka-pref.,	431-0493 Japan

Additional Inventor(s) is (are) listed on the attached sheet which is incorporated herein by reference.

郵便住所 (Post Office Address) C/o ASMO CO., LTD.

# Japanese Language Declaration

		(日本語宣言書)			
第三共	同発明者(Full name of third	Joint inventor) Toshihiro SAITOU	-		
発明者	の署名 (Inventor's Signatur	o) Joshika Saisou			
日付 (	Date)	April 3. 2002		-	
住所 (F	Residence) To	yohashi-city, Japan			
国籍(	Citizenship) Ja	pan			

390, Umeda, Kosai-city, Aichi-pref., 431-0493 Japan

第四共同発明者(Full name of fourt	n joint Inventor) To	adashi ADACHI	- 3
発明者の署名(Inventor's Signature	Tarlack	2. alla Q-	147
日付 (Date)	Quril	3,2002	
住所 (Residence) Kos	ai-city, Japan	5	1.
国籍 (Citizenship) Jan	an ·	er en	4:
郵便住所 (Post Office Address) C/C	ASMO CO., LTD.	400	1 1 A, 11 P
	390, Umeda, Kosai⊸ci	ty, Aichi-pref., 431-049	3 Japan

第五共同発明者(Full name of fifth	Joint inventor) Hiroaki YAMAMOTO
発明者の署名(Inventor's Signature	Hiroaki yamamoto
日付 (Date)	april 3, 2002
住所 (Residence) Toy	ohashi-city, Japan
国籍 (Citizenship) Jap	an ·
郵便住所 (Post Office Address) C/O	ASNO CO., LTD. 390, Umeda, Kosai-city, Aichi-pref., 431-0493 Japan

第六共同発明者 (Full name of	sixth joi	nt inventor)	Toshiyuki MA	SUDA	7 F 1
発明者の署名(Inventor's Si	gnature)	Tosking	uki masu	da	
日付 (Date)		april	3, 2002	24	
住所 (Residence)	Toyoha	shi-city, Jap	an		
国籍 (Citizenship)	Japan				
郵便住所(Post Office Addres			sai-city, Aichi-	oref., 431-0493 J	apan ·

Additional Inventor(s) is (are) listed on the attached sheet which is incorporated herein by reference.